

中華民國十五年三月廿七號

夏曆歲次丙寅年貳月十四日

言論

北京通訊

北京市民之赤化迷

記者述此篇。當先向讀者自白。吾雖生存於車塵馬跡之下。未化虫沙。但居恆默察人心。靜觀世變。以爲中山辭世。民黨式微。共產代興。不出於吾之預料。若非我洪門兄弟繼起奮鬥。吾恐中國將爲蘇俄第二矣。日昨爲列寧逝世二週紀念日。北京市民謀集大規模之紀念會。設於北大二院禮堂。入禮堂門。已無隙地。椅皆坐滿。屋隅窗沿間道。人皆滿焉。客中大半爲學生。雜有工人二三日。婦女壹二百。大學教授數人。皮冠之馮軍官。亦立人羣中。堂中滿佈彩畫及列寧格言。皆書於紅布。門上亦懸壹紅布書曰列寧二週紀念大會。滿堂皆紅。疑是人家做喜事也。

要聞

蒙俄之鐵路密約

▲由赤塔經恰克圖達張家口
▲沿鐵路線之利權全歸俄有
東京通信。二月廿九日東京朝日新聞。載有外蒙古政廳與蘇俄間訂有敷設鐵路之密約一則。其消息之確實與否。固有待於事實之證明。然俄國常欲伸展其勢力於外蒙。屢圖其畫計之實現。則此密約之締訂。或亦爲意中事。茲將該報所載之內容。譯錄如下。以待日後事實之證明焉。

頃據南滿鐵路某消息靈通家之確實調查。最近蒙古政廳與蘇俄間。訂立自赤塔經恰克圖直達張家口之一千基羅米突之鐵路敷設密約。該密約全文之內容如下。○外蒙古政廳對於關於該鐵路敷設之費用。負擔全額四分之一。其餘則由蘇俄政府負擔之。○技師監督。全部由蘇俄方面選之。○

維城致公總堂 通告

啟者本總堂現年發出公私各緣部尚有未及繳回者近因時屆年晚諸職員交代在即仰各分堂當年執事祈將各項捐款緣部一律清繳免致日久遺失阻碍公務進行仰各執事知照辦理爲盼預此佈告

價目表

本報價目日本埠派到每月收銀七毫五者派不
到收銀七毫五者每收
銀壹元英園各埠及美
國每年收英金九元七
毫五半元五元三個月
式元七元五壹月一元中
國及外國每年收英金
拾五元除禮拜日外省
按日五元除無禮拜日
暫報費均先惠空函定
閱恕不奉呈

本報司理部啟

意 注 意 注 ◀ 灰 求 葉 ▶ 君 諸 埠 入
紙 車 路 鐵 亞 丕 詩 辦 代
洽 接 生 永 到 請 埠 入 君 諸
勞 代 可 皆 電 打 欲 如

司公船輪亞丕詩

宋呂小往不船各司公本
(良改別特)

乘	用	豢	等	設	有	艚	本
客	隨	養	物	生	盡	福	公
	宰	每	在	猪	有	食	司
	以	日	船	生	外	除	船
	供	隨	上	鷄	添	應	大

各船直埋上海碼頭以便搭客遊覽

僑胞旋唐注意

由雲高華啟行日期

澳大利皇后

三月二十日

亞洲皇后

加拿大皇后

四月十七

國俄皇后

五月一日

亞細亞
總司
司徒施佈

住信通施徒司
SE · MORE

Asiatic Passenger Agent.
Canadian Pacific Rly.
VANCOUVER, B. C.

打士火理司總務客
J. J. FORSTER
General Agent
Ocear Traffic
VANNOOYER & C.

京 北

PEKIN CHOP SUEY
5 PENDER ST. WEST,
VANCOUVER-B.C.

樓 酒

A circular illustration depicting a restaurant scene. In the center, a man and a woman are seated at a table covered with a white cloth. The man, wearing a dark suit, is looking at a menu or card held by the woman, who is wearing a light-colored dress. A waiter in a light-colored uniform stands to the right, holding a tray with a bottle and glasses. The background features a window with a decorative lattice and a potted plant. The entire scene is framed by a decorative border. The characters '京' (top left) and '北' (top right) are positioned above the circle, while '樓' (bottom left) and '酒' (bottom right) are positioned below it. Text is also present within the circle, above the waiter.

▲本樓在片打街西門牌五號

電話 (詩座) 肆叁六七

北海琴樽。京華冠蓋。酒邊紅袖。樓外青山。本酒樓開設雲城。歷有年數。中西稱譽。遐邇馳名。駝峰猩唇。庖丁擅郇厨之美。良辰勝友。賞心資酒國之歡。益以侍女款待週全。軒窗鋪陳雅麗。倘僑胞聯袂光顧。本主人倒屣歡迎。

域埠致公總堂收到第三次聯

陳
余霖
司徒其
周鼎牛
司徒每
李翊

周水	曾均龍	方志	李蘭	胡漢民	羅持臻	鄧復	曹宜森	黃元俊	李廷貴	戴炳謙	盧金椿	趙芳全	林富全	胡維質	周錦華	梁長勝	黃景仰	吳棟南
周甲	葉林	林德宣	葉培	龔榮	司徒俊傑	周順	合	林連	楊社	林五	高開	譚倫沛	吳贊滿	余蘇女士	余泉	雷奕想	余華	余霖
	伍毓林	岑仍	劉貴專	謝景詒	陳煖宜	梁春集	黃進	趙照源	楊寬	梁寬	胡維權	曾長有	劉公安	林舉達	關壽	周家銳	司徒琪	司徒琪
	周什長	梁吉	林孔盛	陳永隆	會巧傳	蕭壬子	張榮	呂旺	周炳乾	吳家驥	湯榕清	譚榮添	陳英傑	徐觀輔	馬羣惠	周錦泮	司徒梅	司徒梅
	謝收偉	羅富翔	崔祉旋	湯苟	余祿	劉添福	張兆俊	周開滾	譚吉	王悅	馬悅	司徒雙	黃禮安	呂光	呂傳美	羅景耀	呂兆麟	司徒梅
	陳縣	趙奕南	江金義	余旺	梁悅康	周廣照	黃煥標	胡福祥	司徒俊瑤	曾辛卯	黃榮	司徒文	黃觀昭	張煥章	鍾聰和	關東枝	趙保	李耀

舖位招租廣告

啟者敝公司現有舖位壹間在本埠片打街東門牌一百二十五號黃江夏總堂樓下今將該舖位從新出賃定期四月四日星期日 下午拾點鐘在黃江夏總堂執行投充各界僑梓有意批賃該舖位者祈屆期蒞臨投充欲知詳細條件請到黃江夏總堂本公司辦事處取閱爲禱此佈

民國十五年三月廿五日 黃江夏堂有限公司啟

國之白南堡占。隨往克沙加倫。巴西。而至阿根廷。同時則過達達尼爾海峽。往利比亞。爾巴索。隨往太平洋岸。而上巴拿馬。橫過地峽往墨西哥。至美國佛羅里達省。轉上北大西洋岸。而至紐約海濱。旋道經紐芬蘭島。阿索斯羣島。橫渡大西洋。經葡萄牙。及西班牙而返意京。

美索英法賠款

美京廿六日電。上議院外交委員會。會長保拉氏。今日宣言。因大戰時英法兩國收沒美國運往歐洲之船貨。而發生之問題。將不久解決。有等貨物要賠款。有等公斷。餘則未詳。

檀山日人勢力之可驚

▲立有學校二萬九千所
檀香山廿六日電。據調查戶籍報告。夏威夷島之日本兒童。有四分之三入日本學校肄業。計註冊之學校共有五萬六千八百六十一間。而日人學校已占二萬九千八百六十一間。地方當局。有見及此。特再取銷教授外國文字之學校。迫該等學校。每一兒童入校。須交銀一元。及採用地方教育所定之教科書。以教導學童。大半幼童係在檀島出世。已入籍為美國市民。

日本內閣將改組

東京廿六日電。國會今日延會。未定下屆何時復開。料不久改組內閣。

本埠新聞

呂選中華會館董事

中華會館通函各屬團體。選舉下屆董事。現開函到會館者。除順昌。安堂。經誌。前報外。尚有會館。選出蔣逸亭。曾瑞。湯百福。胡世定。林英耀。章陽。陳慶堂。則選出劉儒。雷鳴。黃灼棠。李梓良。黃適為。馬山信。則選出謝天。曹麗。周啓發。蘇沃。宋良。開平會館。此選舉事。亦係紅布告。選取者。頃奉中華會館函開。着本會選派呂選四名。出任會館董事。查本會館用。是月廿七日。即禮拜六下午八時。假座開中捐務總處。開全體呂選會議。進行選舉事宜。請諸呂選諸君。依期蒞會。公同投票。是所禱企。中華民國三十五年三月廿七日。開平會館謹啟。

瓜菜市價

昨日瓜菜市價。魯巴每磅壹毫至一毫半。椰菜花每頭二毫半至三毫半。怕士粒每包一元一毫至一元二毫五。青椒每磅一毫至一毫半。薯仔每包一元半至一元二毫半。每噸廿七元五毫至四十二元。泡粒(即菜頭)每包八毫至九毫。每噸一十五元。番茄每磅二毫半。波菜每磅八毫。紅椰菜每磅二毫半。蔥頭每包一元半至一元七毫半。美國加州生菜每株七仙。番薑每包二毫半。椰菜每磅三仙至四仙。卡律每包六毫半至七毫半。香芹每打十二仙。黃瓜每條一毫半至二毫。紅必每包一元壹毫至一元二毫。不魯拉士怕老(即椰菜仔)每磅一毫。Y地每磅五仙。蘆筍每磅二毫。潘尼比區學校教員連氏。年廿一歲。被控於二月廿八日。截劫紐文與卡路蘭女士。

各埠新聞

●洪憲子留學美國
西人至頃頃。被控於去年九月廿九日謀殺案。星期四日審訊。陪審官判決無罪。法官摩氏遂釋放之。

銀五毫半案。星期四日在地方裁判衙門。官奇利氏提訊。麥連氏絕對否認有截劫情事。並否認對警察發出任何言語。此案將至晚間六時退堂。而於昨日午兩點半鐘。復訊。據西女紐文氏供稱。係於廿八晚約十二點鐘左右。與妹卡路蘭沿街向南步行。約離家一個半英里遠。忽有人追來。喝令高舉雙手。將銀包取出。同時搶去我妹之助部。乃將銀包之銀傾出。入其手中。共銀五毫半。為一毫半。一毫。一毫。一毫。五仙。銀幣一個。及銅仙五枚。該匪用白手巾蒙面之下部。僅見其眼。其指銀後。並問你所有祇此乎。僅答是。并指示其下街中之電車票。伊乃拾之。其妹卡路蘭所供詞相同。被告否認此說。并謂因有小疾。乃將樓及雪靴放在舊戲院處。後是以將手鎗及急帽放下。袋中之銀是自己所有云。

●以示威
溫哥華商會。昨接阿度利郵務總長摩氏來函。聲明將溫哥華與澳洲大洲間之新開郵費。由每磅一毫六仙減至四仙。此郵費之貶減。是由該商會之力行要求。其理由謂寄至澳洲之報紙郵費每磅一毫六仙。而寄至紐絲者每磅不過一毫半。實足令坎澳間之交換智識。殊多窒礙云。

●郵車撞及邦人貨車
華人楊任。昨日下午五點鐘左右。駕貨車沿打街而下。至上海街口時。欲轉入上海街。適收郵件之自由車。由打街向東行駛而至。彼此閃避不及。郵車撞及楊氏之車。兩車均損壞。而以郵務車為尤甚。其車前水鏡已破。水盡流出。幸未有人受傷。人命。

●恐盜竊車就逮
警察克近波頓氏。星期四晚九點鐘。在廿五號街與緬街間。拘獲十一歲之青年兩名。控為偷自由車案。候小童衛提訊。該車是第五街九二二號梁西氏之物。於晚間七點半鐘。在三四號街與蘭那街間失去。

●謀殺案不成立
西人至頃頃。被控於去年九月廿九日謀殺案。星期四日審訊。陪審官判決無罪。法官摩氏遂釋放之。

●處絞之華商曾到過本埠
英倫華商亞細亞。被控殺死其威爾士妻及二女案。據電訊傳來。已於星期二日在英國倫敦判處絞刑。茲據中央公園戲院司理梯梯氏稱。該亞細亞當往遠東時。曾到過溫哥華。一九四九年七月時。余遇之於途。伊係由遠東之某輪船公司。僱之以請華人燒火工。當船未離利浦時。伊介紹余識其兩女。年約十歲及拾三歲。路氏對於其妻女。甚為寵愛。且路氏為曾受良好教育之人。在船中與我常談論戲劇事情。路氏同中國。常取道蘇彝士運河。伊常云若得多時。則願退而卜居英國。

●西報載云。中國首任總統袁世凱之八歲子。西名參亞士。來美四年。現在紐坎士省地路頓學校肄業英文。英語極為嫻熟。該校教習。力贊其聰穎異常。彼有兩兄。一肄習于哥路太大學。一肄業于坎士大學。

●舊西報載云。現有華人購買。運往中國。售與商店。以為包物之用。有等用以包貨。運回美國。查每次開往遠東之船。均有此等舊報紙約一千七百張。運往中國。

●三百歐人抵坎
溫地昨廿六日電。星期四日。有新移民一百名。由歐洲抵本埠。其中取道卑詩省者有六家。即麥當路氏眷屬五人。巴亞氏四人。晏租氏八人。士提氏四人。尼古氏五人。威利氏三人。

●工人無處失業
本埠去年之失業人民。較前數年。更為大增。據今年開春。而建築事業。又拾人。現僱用三百餘人。又有農工五百餘人。離埠前往平原等省。操作農工。而本埠亦需人伐木。在亞班尼埠之木廠。開辦特別工作。其清除土地。及建築工程。均在溫地僱請工人。

●潛艇潛水高成績
美國朴士毛埠廿六日電。美國大潛艇。於四日。在馬省之布魯雲士。外試。潛至四十分鐘。潛下水中二百二十尺。為潛艇潛下水最深之新紀錄。比其姊妹潛艇。潛水十八尺。於上星期在洛機島外試。更潛深十八尺。

●兩戲院火燒
坎城紐布倫士城。昨廿六日電。本埠之急劇院。與金派士戲院。遭火警。兩院均被完全焚燬。損失共十萬元。起火原因。未悉。當消防隊到時。急劇院。已起火。已穿出面。是以危殆。而蘭斯氏。正由該戲院出。至隔鄰之金派士戲院。入口處。適牆傾下。將其壓傷。入醫院。兩院均被焚燬。

●總統輪音
域埠函。廿三日下午六點。總統麥利利船。開往遠東。共搭客二百餘名。貨物充滿。又廿四日。總統輪。總統者化臣。共客二百四十名。貨物甚多。

●美國將大造飛機
華盛頓廿六日電。眾議院陸軍委員會。是日宣通過預算。五年建築飛機計劃。此時期完滿。則可建築新飛機二千二百架。以作陸軍之用。且此計劃。已得眾議院海軍委員會贊許。

●坎英美之貿易額
柯度利廿六日電。英聯會(指英倫愛爾蘭蘇格蘭)於前十二個月內。計至二月廿八日止。向坎拿大購買貨物。共值銀五萬零二百萬元。此較其於前十二個月。向坎拿大購買者。二千九百萬元。至坎拿大於前十二個月。向美國購買者。共值一萬六千二百萬元。向

●大商店火警
安省謙密頓埠廿七日電。是早三點鐘。本埠魯賓遜大商店。遭火警。損失約值六十萬元。該店樓高五層。現調查各貨。已完全被水損壞。其損失或達百萬元。此次消防隊力行灌救。至五點四十分鐘。方將火救熄。

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

●鳴謝
啟者本堂所日前喬遷慶荷蒙各界團體諸君光臨指示。各感佩謹誌數言。以鳴謝忱。并將惠賜芳名列后。
勝卡頓致公堂同人謹啟

英屬代理

▲▲花柳醫方第一功

弟因花柳遺毒。日坐愁城。或見骨節痛煩。或見皮膚痕癢。種種弊病。難出于口。治藥求遍。病無稍減。隨購奇生行所製花柳搜毒酒。合花柳搜毒丸。輪次治理。數年苦疾。藉以告痊。弟德戴一天。謹掬愚誠。力行介紹。

僑英 Rex Cafe: P. O. Box 84
Wawa, Sask. Canada 劉春恭頌

雲埠明和大鐵行

諸君注意

(存人) 嘜大小各器具俱全價甚相宜



MING WO HARDWARE CO.
23 Pender Street East Vancouver, B.C.
電話 (時鐘) 七〇〇 Phone Sey. 3705

片打街東門牌二十三號
明和鐵行總理黃昭立啓

廣東新聞二

●翁輝騰軍全部逃散之真相
當翁輝騰軍全部逃散之時，商民向以爲該部移防，縣知事商會等出郊歡迎，惟翁氏并不停頓，稍事安頓即行就道，向藍塘方面退走，所過均嚴束所部，許隨擾，故軍行數日，尚無知者。去年秋間，翁氏與程潛交鋒於河源，團紳劉某引導之力大敗程氏，翁氏感念不置，經過時往訪劉紳，劉已於月前病歿，翁憫其身後落，以二百金贈其後人，設祭而去。計該部以六千餘衆，自五華經紫金藍塘，沿途伏食，日夜兼程，足不停趾，乃在藍塘宿營，翌晨又拔隊而去，其達到何處，爲止，尚不可知，惟另據一說，翁氏到藍塘後，於塘外集合官佐，露天安演說，勸勵將士，勿因失敗灰心，仍以服從長官命令爲主，言時慷慨激昂，士兵亦爲泣下。演講既畢，復頒命令，分派部隊，登部約三千餘人，走河源，登部約二千餘人，走三多祝，翁氏本人，究往何處，則尚未明瞭云。

最近廣東錢糧收入之調查

廣東往年因各路軍自截留稅收，政府收入僅得千餘萬元，茲將十四年拾月分各縣所解錢糧數清單詳列於下，以見廣東最近財政之盛衰。

南海	二萬三千三百六十四元	番禺	一萬七千五百零六元
順德	一萬五千七百一拾二元	東莞	五千六百六拾元
香山	三萬三千三百三拾元	新會	六千八百七拾元
增城	五萬六千九百九拾元	龍門	三萬零二拾元
從化	四萬三千四百元	三水	四萬五千五百元
清遠	四萬七千八百八拾元	花縣	二萬七千七百元
寶安	一萬八千七百七拾元	台山	一萬二千二百七拾元
赤溪	一萬六千三百元	佛岡	一萬二千四百元
四會	二萬零四拾元	鶴山	二萬九千三百六拾元
高明	三萬四千四百元	德慶	四萬八千八百六拾元
封川	一萬零四拾元	廣寧	四萬四千三百三拾元
開建	二萬五千五百三拾元	羅定	三萬八千五百元
雲浮	二萬二千二百三拾元	鬱南	一萬五千五百八拾元
南雄	七千二百四拾元	始興	一萬五千五百七拾元
曲江	七千七百一拾元	樂昌	一萬九千三百元
英德	九千三百三十元	仁化	八千零一元
翁源	二千三百九拾元	乳源	六百七十九元
連山	七百四拾元	陽山	七百零七元
惠陽	四千三百五拾元	博羅	五千八百三十元

金利源金銀珠寶
GIM LEE YUEN LTD.
75-77 PENDER ST. E. PHONE SEY. 899-3239 VANCOUVER, B.C.

代理奇理生行趙超常姚樹南鄭壽民趙彬陳達明膏丹丸散

GIM LEE YUEN LTD.
75-77 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C. PHONE SEY. 899-3239

德紹滙兌公司廣告
本公司自設通匯，其快捷妥當，爲僑胞所共知。凡有匯票，請向本公司接洽，定當竭誠服務。地址：Vancouver, B. C. 75-77 Pender St. E.

香港天壽堂藥行

海狗鞭健腎丸
天壽堂姑嫂丸
總經理雲高華埠金利源紹記
Gim Lee Yuen Ltd.
75-77 Pender St. E. Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

溫金有告白

啟者弟代辦溫金有告白，凡有欲造商標、買賣紙、權理紙、口供、入籍紙、屋契、地契、囑書、各等合同、各種文件、均可代理。如蒙賜顧，定當妥辦。地址：溫金有，寫字樓在雲高華埠細街五百零五號。

汝利慎始

繳經費啓事
啟者本團自成立以來，以資週轉，凡我團員每年每位領收經費銀一元，以資週轉。近因生計問題，各手多致還往別埠，以致經費欠落未付。同人等見及此，以爲年爲月，積少成多，不交自後，其人所遇者，本團概不支理。特字聲明，以免後論。此佈。

合生號
HOP SANG CO.
79 Pender St. E. Phone Sey. 6256
Vancouver, B. C.

新到大宗
金英芳水仙花
特色時款竹炮
蜜餞糖羌枝干
顧繡樓山絲巾
蓮藕等等水貨
油米貨品俱全
香港英盛隆
專辦各江貨品，如蒙各商號委辦，向本號面商或發單直接均從其便。
喊線詩慶六二五六

華埠
黨近致公堂鳴謝助春宴經費
馬勵周一元五
張煥章一元五
何杏發一元五
周家訓二元五
林鐵志
郭容于二元
周德利一元
鄭耀榮一元
鄭新宏一元
鄭金
鄭金
鄭金
鄭金
鄭金
鄭金
鄭金
鄭金
鄭金
鄭金

三盛記
造本號專造各種頂靚皮鞋，工精料真，比美於西人所造之工料，發售各款時合。

Sam Shing Lin Kee Co.
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.

萬源昌
MAN YUEN CHONG CO.
125 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 8657

現辦新到上等大幫貨品
絲苗米
荳粘米
從化生油
各種名茶
蘇杭雜貨
合時水貨
江西磁器
各樣俱全
發行零沽
特別相宜

金菊園臘味廣告
啟者本公司不惜工本，特聘名師巧製各色臘味，適口含香，遠近馳名，取價從廉，如蒙光顧，無任歡迎。

野味白油腸
鮮明蝦肉腸
廣州南乳腸
本地鴨肝腸
美味金銀肝

寄費買者自理
Wing Kee
32 Market Alley
VANCOUVER, B.C.
電話：生號號初先生代理
Phone Sey. 3479
雲高華埠仔街三拾二號

雲高 廣 萬 生 華埠

Kwong Man Sang & Co.
222 224 226 Georgia St. E.
Phone Sey. 1478 P.O. Box 466
VANCOUVER, B.C.

◀ 行發材藥貨雜江各 ▶

香港朱大同藥房所製濟衆水之功效有口皆碑亦久矣風行海外外矣歷托本店爲經理接該藥房付來最華美風塵三俠書以敬贈惠顧 鼎客凡購濟衆水壹打銀一元 敬送壹幅外埠郵費貴客自理

該書乃著名書家關蕙農先生所繪其中義俠之女士雖僕僕風塵尤活露其如花之美貌輕盈之體態坐懸一幅堪稱茶餘酒後之眼饌矣

經理 黃灼生 大力精 藥精

壯臂強種遺精久濁夜尿腰膝疼痛服之均奏奇效

耀棠一十四元五毛 馮賢三元

李耀棠一十四元五毛 馮 賢三元
 馬立綏五元 周元盛四元 劉孔正
 梁廷女貳元五 馬昌枝三元 謝
 黎二元 吳應早貳元 余灼南貳元
 陳翼耀二元 方 準二元 林英耀
 黃子全二元 林時有二元 關
 志壹元五 李 進一元 馬光週貳元
 馬光信二元 張琪享貳元 梁華鏡
 關榮賜 梁 啟 馬 存
 黃德衍 關 興 李逢聖 楊華牛
 李 浣 林德仁 關 榮 謝開彥
 馬昌信 曾 逢 周錦潮 羅 祥
 李榮錦 林進元 張業成 同送茶會
 器具全副

社長 張俠生 李 成
 理財 劉乙祐 梁世藩
 文牘 林舉杰 李 納
 交際 馬 生 何 林
 議長 李 成 曹 旺
 監督 林顯燧
 調查 鄭錦連
 議員 李 成

李祚 黎茂彩 陳煥琳 馬 保
 蔡元隆 袁 盛 周 金 謝 榮
 麥 迪 蔡傑立 陳醒羣 李茂生
 庶務員 李社羣

敬啟者本館宗旨正大言論確當敢育人所不敢言能言人所不能言久在愛閱諸君洞鑒之中現擬大加改良遷滬出版以期得較靈通確實之消息館址設上海五祖祠內香港本館即行收束以後所有致本館函件請逕寄上海海格號求是四七六號求是週報可也

The Truth Weekly
 WoofTsu Memorial Building
 476 Ave. Hai
 Shanghai China
 求是週報啟

啟者本堂成立已逾拾載迄今今日樓宇始克告成前各處昆仲已交堂底者固多而未交來者亦屬不少如各處昆仲未交堂底者望速繳來以備開幕後注冊爲要此佈

雲埠陳穎川總堂啟事
 中華民國拾五年二月廿六號
 陳穎川總堂特啟

生隆棧參茸玉桂藥材

馳名三鞭補腎丸
此丸專治男婦虛弱，腰酸背痛，頭暈目眩，精神不振，食慾不佳，夜尿頻多，遺精早洩，月經不調，赤白帶下，久不受孕，產後虛弱，一切虛損之症，服之立見奇效。每盒一元，小盒五角。

保壽書
此書係由名醫精心研製，內容詳盡，凡欲求長生不老，延年益壽者，不可不讀。每本一元。

新到唐山各種瓜菜米客
本號新到唐山各種瓜菜，新鮮可口，價格公道。歡迎光臨。地址：Vancouver B.C.

趙邦立內外方脈醫寓
本醫寓設於Vancouver B.C.，專治內外各症，經驗豐富，收費低廉。歡迎諮詢。

廣東新聞

廣州去年商況述略
去年廣州商況，雖受戰事影響，但整體仍趨穩定。各商號均能維持正常經營，貨物流通暢順。惟因交通不便，部分貨物價格略有波動。

鐵路局公告
本局為便利旅客起見，特增開多班列車，以應需求。請旅客留意各站公告，以免誤事。

貨物發售
本號現有大批貨物，種類繁多，價格低廉，歡迎各界人士前來選購。

隆裕廣
本號經營多年，信譽昭著，貨真價實，童叟無欺。歡迎光臨。

詩晏亞·加拿大皇家鐵路也·車行經過
平坦·無高山峻嶺·絕壁之險·加以
車行迅速·雅潔堅固·坐位作牀作椅·
開合自如·車中常備五行·利搭客烹調
之用·乘機較太平洋·代華友寫下列
各公司船紙·華友往來光顧·極表歡迎
各公司最近往來東期
布地士 四月廿九號
千路士 四月廿九號
亞細亞 四月廿九號
加拿大 四月廿九號
加拿大 四月廿九號
加拿大 四月廿九號
加拿大 四月廿九號

新到大宗貨品發售
本號新到大批貨品，種類繁多，價格低廉，歡迎各界人士前來選購。

隆裕廣
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender Street East
Phone 026 Vancouver, B.C.

致公堂鳴謝第四期經費芳名
本堂第四期經費，承蒙各界熱心人士慷慨解囊，特此鳴謝。芳名錄如下：

存心軒應驗膏丹丸散發售廣告
本軒所製膏丹丸散，選料精良，炮製得法，功效神速。凡患各症者，服之立見奇效。歡迎光臨。

立止止痛散
此散專治各種痛症，如頭痛、牙痛、胃痛、腰痛等，服之立止。每包四毛，每打四元。

我証此散不愧名爲立止止痛散
本人曾患多年痛症，經服此散後，立見奇效。特此証書，以表感激之情。

積聚成風苦難當 幸服靈丸還吉康
本人因積聚成風，身體不適，經服靈丸後，病痛全消，恢復健康。特此廣告。

東華酒樓
本酒樓環境優雅，菜餚精美，服務周到。歡迎各界人士光臨。

新記
本號經營多年，信譽昭著，貨真價實，童叟無欺。歡迎光臨。

表林天木
本號經營多年，信譽昭著，貨真價實，童叟無欺。歡迎光臨。

致公堂十五
本堂第十五期經費，承蒙各界熱心人士慷慨解囊，特此鳴謝。芳名錄如下：

燐補腦丸

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不或足思慮過度腎虛身弱陽事不舉夜多小便者服此丸最有功效 服法每日服四次每次服兩粒每飯前並臨睡時早半點鐘用水吞下服後兩點鐘不可飲茶 諸君賜顧請認明五洲大藥房招牌庶不致誤

▲價目 大罇二元 小罇一元二 批發另議

外埠寄費買者自理

ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

新到新新欸唱碟

探地之祭瀘水 雙面 三隻

著名丑角生鬼容演唱

夕陽紅淚思親 雙面 兩隻

超等女伶李雪霏演唱

名士風流 雙面兩隻

女優牡丹蘇打洋琴自唱
打洋琴之唱碟前所未有此乃新出之佳品也
每隻沽銀七毛五仙

雲埠五洲大藥房啟

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

狗仔嘜新出唱碟目錄

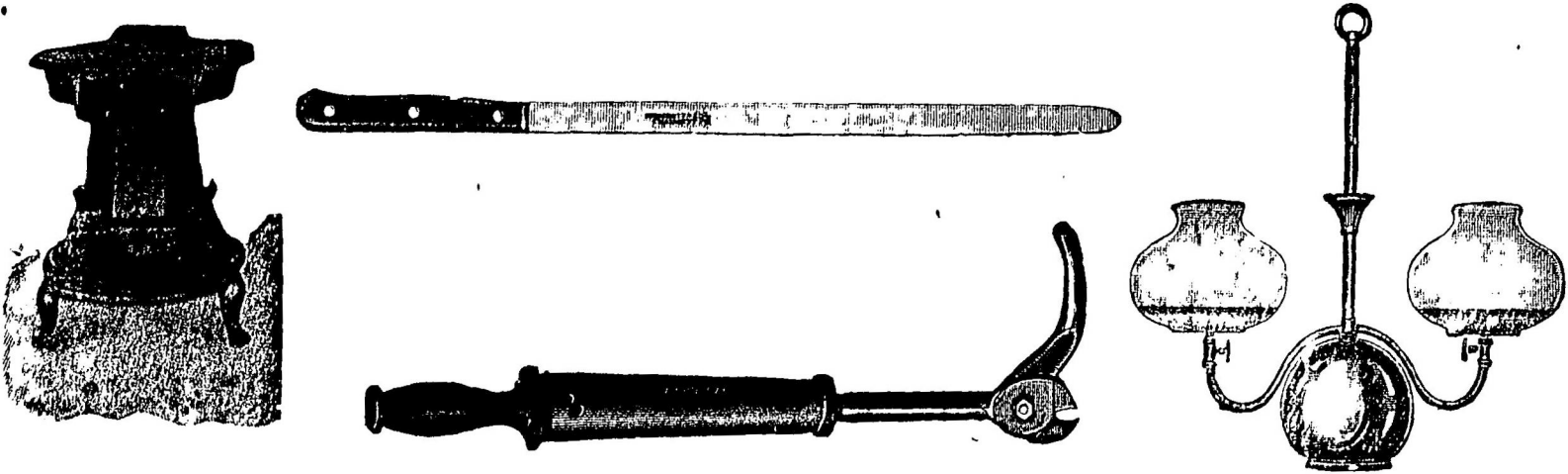
四郎回營	四隻	千里駒湯丹	二隻
鄭宛藏龍	五隻	溫生財炸字琦	二隻
西探營房	四隻	孫子演說	四隻
六國封相	四隻	革命黨焚督署	兩隻
轅門罪子	三隻	沙河祭金嬌	兩隻
陳宮罵曹	四隻	紅拂女私奔	四隻
錯倒鴛鴦	四隻	楊貴妃訴情	四隻
存芳遇盜	四隻	賈寶玉哭靈	二隻
綠奴收妖	六隻	劉金定斬四門	三隻
寶兒葬翁	三隻	唐明皇長恨	四隻
寶玉離生	三隻	猩猩女追夫	兩隻
寶玉離生	三隻	李太白醉酒	兩隻
寶玉離生	三隻	林黛玉歸天	兩隻
寶玉離生	三隻	書房求婿	兩隻
寶玉離生	三隻	素蘭戲叔	四隻

以上唱碟俱是拾寸雙面
每隻沽銀七毛五仙

雲高華五洲大藥房啟

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

環球公司鐵器行



張開號叁拾叁牌門東街打片埠華高雲在舖

WANCOW CO. LIMITED HARDWARE

33 Pender Street East Vancouver, B. C.

Phone Sey. 4994

肆九九肆(麼詩)話電

廣發號

Y n Fat Wah Jung CO. Ltd
Phone Sey 4378 (夾廢)四三七八
236 Pender St. E. Vancouver B. C.

新到
大宗荳粘米絲苗米蘇
杭紙料油糖海味雜貨
各種嚴茶自晒臘腸臘
鴨發行零沽價額相宜
貨價行情單印便函索
即奉

司李照明 李森學 披
理林禮揚 李續仍 露

維城籌建台山中學校校舍總所謹訂

▲開幕預告
詹本年五月廿四日(即夏歷四月十三日)為新建台山中學校校舍落成舉行開幕典禮豫期敬請
僑胞諸公同國
貴臨指示不勝翹企

金源拾足金器首飾

Kam Yuen Co. Ltd. Phone Sey. 3396 71 Pender, St. E. Vancouver, B. C.

四郎回營	四只	千里駒湯丹	四只
鄭宛藏龍	五只	溫生財炸字琦	四只
西探營房	四只	孫子演說	四只
六國封相	四只	革命黨焚督署	兩只
轅門罪子	四只	沙河祭金嬌	兩只
陳宮罵曹	四只	紅拂女私奔	四只
錯倒鴛鴦	四只	楊貴妃訴情	四只
存芳遇盜	四只	賈寶玉哭靈	二只
綠奴收妖	六只	劉金定斬四門	三只
寶兒葬翁	三只	唐明皇長恨	四只
寶玉離生	三只	猩猩女追夫	兩只
寶玉離生	三只	李太白醉酒	兩只
寶玉離生	三只	林黛玉歸天	兩只
寶玉離生	三只	書房求婿	兩只
寶玉離生	三只	素蘭戲叔	四只

唱碟 不能盡錄印有目錄函索即送
另代理卡林比唱碟每塊七毛五
司理人 林沾 李奕柱 同啟
林源 林潤德

輔行雜貨公司

生參油紙文化漆竹絲瓷
(發熟茸米料房妝器器髮器專)
行藥玉海炮用物鞋藤名古辦
材桂味竹具品襪器茶玩

FOO HUNG COMPANY
127-129 PENDER ST.
PHONE SEY. 3440
VAN COUVER B. C.

僑胞光顧請認招牌

酒名一第國中
貴有房酒家皇
五玫瑰露
五加皮
正岐豐玉
請認明招牌
生之者可外馳名不惜鉅資揀選真材實料精製各色美酒
辦大誠為中國酒第壹名酒也茲蒙皇室酒房向本號購
請往皇家酒房購買此酒之需諸君欲得此名酒者請認明招牌
請認明招牌

啓者本號由唐山辦到大米油糖京菓各江海味雜貨罐頭日用食品俱全發行零沽批發從廉茲新張伊始以圖久遠交易如蒙惠顧額外歡迎

雲高 廣源生 KWONG YUEN SANG CO. 178 Pender Street East Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

華埠 二零四六 事林栢旋 啟

拾足金葉 地址住照請

麗生號葉初曉 LAI SANG CO. 432 (arrail) St. Phone Sey. 3479 Vancouver, B. C.

美盛號鄧隆 MEE SHANG 5 Pender St. E. Phone Sey. 2162 Vancouver, B. C.

聯盛公司 Lin Shang E. 1 Pender St. Phone Sey. 4295 Vancouver, B. C.

